

## Limited Product Warranty for Sun Shine

Phaesun GmbH warrants that the product has been carefully tested, inspected and left the factory in a proper working condition, free of visible defects. Phaesun GmbH warrants the product to be free from defects in material and workmanship, under normal use and operation, for a period of two (2) years after the date of sale/handover to consumer. "The product" in this warranty is defined as Sun Shine, consisting of the following main parts delivered in the unit packaging: 1) Sun Shine Solar Lantern, 2) Solar Module with 5 meter cable 3) 4 in 1 USB output cable

The warranty is limited to the free replacement of the defective main part(s) or replacement of the entire product during the two years of warranty. Defective parts/products replaced under this warranty shall become the property of Phaesun GmbH.

Products are sold by authorized Phaesun GmbH representatives. The products are operated and maintained in accordance with Phaesun GmbH operating instructions, maintenance instructions and specifications. Utilization of only Phaesun GmbH authorized parts and accessories. The warranty shall not apply to damages resulting from normal wear and tear of product use, nor shall it apply to any product, which has been subject to damages, alterations or misuse by the purchaser. Parts of the product, which would be generally considered as expendable service items during normal use, such as cardboard box/packaging items, instruction manual etc., are not covered by the warranty. The USB mobile phone charger is made to support most commonly available mobile phones based on their current/known specifications for charging current and accessories. The warranty does not cover replacement of the entire product or the USB mobile phone charger if the mobile phone used has specifications that does not comply with the charging current or specifications for the Sun Shine and the USB charger.

Warranty claims must be made directly to the point of purchase with a valid proof of purchase. If the warranty claim is found to be valid upon point of inspection, a replacement product or part will be handed out or ordered for hand out at a later date. If there is doubt about the validity of the warranty claim, the product may be kept by the seller to consult with importer or Phaesun

THERE ARE NO WARRANTIES, WHICH EXTEND BEYOND THIS DESCRIPTION, AND EXPRESSLY NO IMPLIED WARRANTY OR MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. IN NO EVENT SHALL MANUFACTURER BE LIABLE FOR SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OR ANTICIPATED LOSS OF PROFITS SUFFERED BY THE PURCHASER. MANUFACTURER AND RESSELLERS HAVE NO LIABILITY FOR ANY DAMAGE OR DESTRUCTION TO CONSUMER ELECTRONICS DEVICES OR OTHER PERSONAL PROPERTY THAT ARE USED IN CONNECTION WITH THE PRODUCTS, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, LAPTOPS, CELL PHONES, MP3 PLAYERS, DVD PLAYERS OR HANDHELD DEVICES, OR ANY LOSS OF DATA CONTAINED IN THE FOREGOING DEVICES. NOT WITHSTANDING ANY DAMAGES THAT YOU MIGHT INCUR FOR ANY REASON WHATSOEVER (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, ALL DAMAGES REFERRED TO HEREIN AND ALL DIRECT OR GENERAL DAMAGES IN CONTRACT, TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE), THE ENTIRE LIABILITY OF PRODUCTS AND ANY OF ITS SUPPLIERS SHALL BE LIMITED TO THE AMOUNT ACTUALLY PAID BY YOU FOR THE PRODUCT. SOME STATES AND/OR JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR

## Eingeschränkte Produktgarantie für Sun Shine

Folgende Produkte beinhaltet das Set:

- 1) Sun Shine Solar-Laterne
- 2) Solarmodul mit 5 Meter Kabel
- 3) USB-Adapterkabel

Die Phaesun GmbH gewährleistet, dass das Produkt sorgfältig getestet und geprüft wurde und das Werk in einem ordnungsgemäßen, funktionsfähigen Zustand und frei von sichtbaren Mängeln, verlassen hat. Bei normalem Gebrauch wird zwei Jahren Garantie auf Verarbeitungsfehlern gewährt.

Die Garantie gilt nicht für Schäden, die durch normale Abnutzung oder Eingriffe entstanden sind. Das integrierte USB-Ladegerät ist so konzipiert, dass es die meisten handelsüblichen Mobiltelefone, basierend auf den aktuell gültigen USB-Standards, unterstützt.

Die Garantie greift nicht, wenn das Mobiltelefon abweichende Ladespezifikationen fordert und somit nicht geladen werden kann.

Garantieansprüche müssen direkt bei der Verkaufsstelle mit einem gültigen Kaufbeleg geltend gemacht werden. Wenn Zweifel an der Gültigkeit des Garantieanspruchs bestehen, kann das Produkt vom Verkäufer aufbewahrt werden, um sich mit der Phaesun GmbH zu beraten. Unsere Vertreter haften nicht für Produkte, die auf dem Transportweg beschädigt werden oder verloren gehen.

Wir übernehmen keine Haftung für den Verlust von Daten und Geräten, die an Sun Shine angeschlossen werden.

## Garantie limitée du produit pour Sun Shine

Les produits suivants sont inclus dans l'ensemble :

- 1) Lanterne solaire Sun Shine
- 2) Panneau solaire avec câble de 5 mètres
- 3) Câble adaptateur USB

Phaesun GmbH garantit que le produit a été minutieusement testé et inspecté et qu'il a quitté l'usine en bon état de fonctionnement, sans défauts visibles. Dans des conditions normales d'utilisation, le produit est garanti contre les défauts de fabrication pendant deux ans.

La garantie ne couvre pas les dommages causés par l'usure normale ou l'altération. Le chargeur USB intégré est conçu pour prendre en charge la plupart des téléphones mobiles disponibles dans le commerce et basés sur les normes USB actuelles.

La garantie ne s'applique pas si le téléphone mobile nécessite des spécifications de charge différentes et ne peut donc pas être chargé.

Les demandes de garantie doivent être faites directement au point de vente avec une preuve d'achat valide. En cas de doute sur la validité de la demande de garantie, le produit peut être conservé par le vendeur pour consulter Phaesun GmbH. Nos représentants ne sont pas responsables des produits endommagés ou perdus pendant le transport.

Nous n'acceptons aucune responsabilité pour la perte de données et de dispositifs connectés au Sun Shine.

## Garantía limitada de producto para Sun Shine

El juego incluye los siguientes productos:

- 1) Linterna solar Sun Shine
- 2) Panel solar con cable de 5 metros
- 3) Cable adaptador USB

Phaesun GmbH garantiza que el producto ha sido probado e inspeccionado minuciosamente y que ha salido de la fábrica en condiciones adecuadas de funcionamiento, libre de defectos visibles. En condiciones normales de uso, el producto está garantizado contra defectos de fabricación durante dos años.

La garantía no cubre los daños causados por el desgaste normal o la manipulación. El cargador USB integrado está diseñado para admitir la mayoría de los teléfonos celulares disponibles en el mercado basados en las normas actuales de conexiones USB.

La garantía no se aplica si el teléfono celular requiere unas especificaciones de carga diferentes y, por lo tanto, no se puede cargar.

Las reclamaciones de garantía deben hacerse directamente en el punto de venta con una prueba de compra válida. Si hay alguna duda sobre la validez de la reclamación de garantía, el producto puede ser retenido por el vendedor para consultar con Phaesun GmbH. Nuestros representantes no son responsables de los productos dañados o perdidos durante el transporte.

No aceptamos ninguna responsabilidad por la pérdida de datos y dispositivos conectados a Sun Shine.

Sun Shine is operated with a single button. This button must be pressed either several times in succession or continuously for 3 seconds. Pressing it repeatedly switches Sun Shine off. The solar module must be connected to recharge the built-in battery and must face the sun. Behind a pane of glass the irradiation is very poor and therefore the charging time is prolonged. The USB-A adapter is used to connect different mobile phones. With a µUSB cable, the lamp can also be recharged with a mains adapter.

Sun Shine wird mit einem einzigen Taster bedient. Dieser Taster muß entweder mehrmals hintereinander gedrückt werden oder 3 Sekunden dauerhaft. Durch wiederholtes Drücken wird Sun Shine abgeschaltet. Das Solarmodul muß zur Nachladung der eingebauten Batterie angeschlossen werden und zur Sonne ausgerichtet sein. Hinter einer Glasscheibe ist die Einstrahlung sehr schlecht und somit verlängert sich die Ladezeit. Der USB-A Adapter dient zum Anschluß von unterschiedlichen Mobiltelefonen. Mit einem µUSB Kabel kann die Lampe auch mit einem Netzteil nachgeladen werden

Sun Shine se commande à l'aide d'un seul bouton. Ce bouton doit être enfoncé soit plusieurs fois de suite, soit en continu pendant 3 secondes. Si vous appuyez plusieurs fois sur cette touche, Sun Shine sera désactivé. Le panneau solaire doit être connecté pour recharger la batterie intégrée et doit être orienté vers le soleil. Derrière une vitre, l'irradiation est très faible et le temps de charge est donc prolongé. L'adaptateur USB-A est utilisé pour connecter différents téléphones mobiles. Grâce à un câble µUSB, la lampe peut également être rechargée avec un bloc d'alimentation.

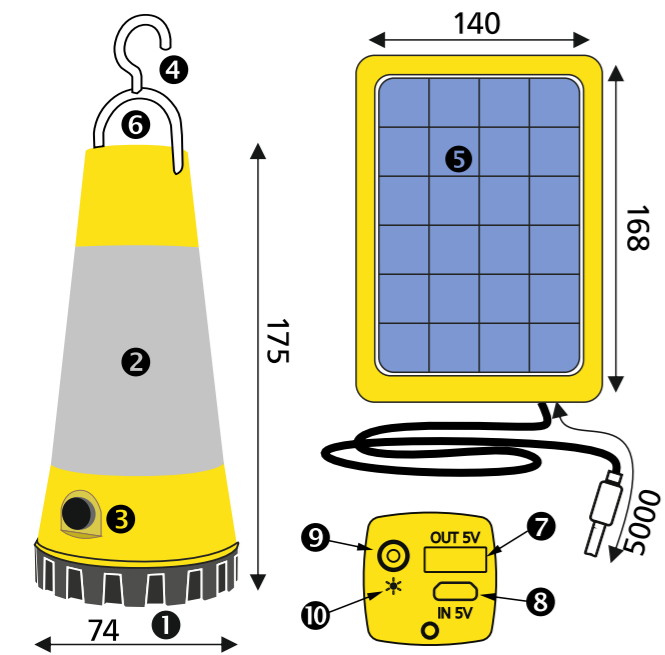
Sun Shine se maneja con un solo botón. Este botón debe pulsarse varias veces seguidas o de forma continuada durante 3 segundos. Si se pulsa repetidamente, se desactiva la linterna Sun Shine. El panel solar debe estar conectado para recargar la batería incorporada y debe estar orientado al sol. Detrás de un cristal la irradiación es muy escasa y, por tanto, el tiempo de carga se prolonga. El adaptador USB-A se utiliza para conectar diferentes teléfonos celular. Con un cable µUSB, la lámpara también puede recargarse con una fuente de alimentación.

# Phaesun Sun Shine

Instructions | Anleitung | Instruction | Instrucción



Phaesun GmbH  
87700 Memmingen  
Brühlweg 9  
Germany  
[www.phasesun.com](http://www.phasesun.com)



1	Torch	Taschenlampe	Lampe de poche	Linterna
2	Side light	Seitenleuchte	Lumière latérale	Luz lateral
3	ON	Button	Taster	Bouton
4	Hook	Haken	Crochet	Gancho
5	Module	Modul	Module	Módulo
6	Connector	Anschluss	Connecteur	Connector
7	USB-A 700mA	Phone charge output	Mobiltelefon Ladeausgang	Salida parar carga de teléfono
8	µUSB 750mA	Charging with mains adapter	Aufladen mit Netzteil	Chargement avec bloc secteur
9	Solar	Aufladen Solar	Chargement	Carga solar
10	Indicator	Anzeige	Indicateur	Indicador

Press ON/OFF switch x times or 3 seconds  
Drücke EIN/AUS Schalter x-Mal oder 3 Sekunden  
Appuyer sur l'interrupteur ON/OFF x fois ou 3 secondes  
Pulse el interruptor ON/OFF x veces o 3 segundos

1 W 86 lm 7 h  
Torch  
Taschenlampe  
Lampe de poche  
Linterna

1,2 W 170 lm 6 h  
Side light  
Seitenleuchte  
Lumière latérale  
Luz lateral

1 W 105 lm 14 h  
dimmed  
gedimmt  
réduit  
atenuado

10 h  
SOS flashing  
SOS-Blinklicht  
Feu clignotant SOS  
Luz intermitente SOS

Warning light  
Warnlicht  
Voyant d'alerte  
Luz de alarma

10 h

8 h  
Party light flashing  
Party Blinklicht  
Lumière clignotant de fête  
Luz intermitente de fiesta

Running light  
Lauflicht  
Lumière circulez  
Luz circular

Press for 3 seconds  
Stop colour - press again  
3 Sekunden drücken  
Farbe stoppen - erneut drücken

Appuyez 3 secondes  
Arrêtez couleur - appuyez à nouveau

Pulsar durante 3 segundos  
Detener el color - pulsar de nuevo

Reading light  
Leselampe  
Lampe de lecture  
Luz de lectura

Bar light  
Bar Licht  
Lumière de pubs  
Luz de bar

Torch  
Taschenlampe  
Lampe de poche  
Linterna

Emergency  
Notfall  
Urgence  
Emergencia

Indicator	Anzeige	Indicateur	Indicador
Red light ON solar charging	Rotes Licht EIN Solarladung	Allumé rouge ON charge solaire	Luz roja encendida carga solar
Red light flashing µUSB charging	Rotes Licht blinkt µUSB-Laden	Lumière rouge clignotante chargement du µUSB	Luz roja intermitente carga de µUSB
Green blinking phone charging	Grün blinkend Telefon wird geladen	Vert clignotant téléphone en charge	Verde parpadeante teléfono cargando

2,3 W 6V poly  
2500 mAh 9,25 Wh 3,7 V Lithium

170 / 105 lm 1,2 / 1,0 W 20 LED

86 lm 1,0 W 1 LED

Coaxial 3,4/1,3  
Mini USB  
USB-C  
µUSB  
USB-A

Switching OFF when charging  
Modul zur Sonne ausrichten, Schatten vermeiden  
Module de face au soleil, éviter les ombres  
Módulo de cara al sol, evitar las sombras

Switching OFF when charging  
Ausschalten beim Laden  
Arrêt pendant la charge  
Apagado durante la carga

Do not dismantle light  
Leuchte nicht zerlegen  
Ne pas démonter la lampe  
No desmonte la luz

Avoid rain exposure  
Regenwirkung vermeiden  
Éviter l'exposition à la pluie  
Evitar la exposición a la lluvia

Avoid direct eye contact to torch  
Vermeiden Sie direkten Augenkontakt zur Taschenlampe  
Évitez le contact direct des yeux avec la torche  
Evite el contacto visual directo con la linterna

Do not dispose in household waste  
Nicht im Hausmüll entsorgen  
Ne pas jeter dans les ordures ménagères  
No tirar a la basura doméstica

Charge battery before charging mobil phone	Batterie laden vor dem Laden eines Mobiltelefons	Chargez la batterie avant de charger le téléphone mobile	Cargar la batería antes de cargar el móvil
Some mobil phone will not accept charging current	Einige Mobiltelefone akzeptieren keinen Ladestrom	Certains portables n'acceptent pas le courant de charge	Algunos telefonos no aceptan la corriente de carga
Mobile phone charging reduce lighting durance	Laden von Mobiltelefonen reduziert die Beleuchtungsdauer	La charge des portables réduit la durée d'éclairage	La carga de telefonos reduce la duración de la iluminación